



G IV 1 - hj 2/93

Ausgegeben am 25.08.1994

## Gäste und Übernachtungen im Fremdenverkehr in Schleswig-Holstein im Winterhalbjahr 1993/94

- Vorläufiges Ergebnis -

Die hier veröffentlichten Zahlen beziehen sich auf Beherbergungsstätten mit 9 und mehr Gästebetten und auf Campingplätze mit 6 und mehr Stellplätzen.

Das Winterhalbjahr umfaßt den Zeitraum vom 1. November bis 30. April. Erfasst werden die Ankünfte der Gäste und deren Übernachtungen. Jeder Wechsel der Unterkunft (z. B. eines Geschäftsreisenden) und jede erneute Anreise (z. B. eines Dauercampers) bedeutet eine Ankunft und erhöht entsprechend die Zahl der "Gäste".

Die Gliederung der Ergebnisse nach Gemeindegruppen bezieht sich auf den Stand 1. 1. 1994.

Der Gliederung der Ergebnisse nach Betriebsarten (Tab. 2, Seite 3) liegt die Zuordnung zugrunde, die sich aus den Ergebnissen der Kapazitätserhebung in Beherbergungsstätten (Erhebungstichtag 1. 1. 1993) ergeben hat. Die Ergebnisse, die nach der Betriebsart gegliedert sind, lassen sich daher mit Ergebnissen vergangener Jahre nur eingeschränkt vergleichen. Die Kapazitätserhebungen werden in sechsjährigen Abständen durchgeführt.

(Fortsetzung auf Seite 12)

### Der Fremdenverkehr im Winterhalbjahr 1993/94 (November bis April)

Beherbergungsstätten <sup>1</sup> mit 9 und mehr Betten	Gäste (Ankünfte)	Übernachtungen	Durchschnittliche Verweildauer je Gast (Tage)
Heilbäder	58 137	438 257	7,5
Seebäder	453 774	3 101 450	6,8
davon			
Nordseebäder	168 516	1 535 458	9,1
Ostseebäder	285 258	1 565 992	5,5
Luftkurorte	65 914	256 796	3,9
Erholungsorte	59 135	236 072	4,0
Übrige Gemeinden	562 302	1 193 556	2,1
darunter			
Großstädte <sup>2</sup>	178 041	348 259	2,0
Schleswig-Holstein insgesamt	1 199 262	5 226 131	4,4
Außerdem: Campingplätze insgesamt	186 329	424 218	2,3

<sup>1</sup> einschl. Kinderheime und Jugendherbergen

<sup>2</sup> Kiel einschl. Schilksee; Lübeck ohne Travemünde

**Hinweis:** Bundeszahlen veröffentlicht das Statistische Bundesamt in seiner Fachserie 6  
"Handel, Gastgewerbe, Reiseverkehr", Reihe 7.1

Auskunft erteilt Dezernat 240, Tel.: (04 31) 68 95-2 28

Preis: 3,00 DM

Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Quellenangabe gestattet.

# 1. Vergleich der Winterhalbjahre 1992/93 und 1993/94 (November bis April)

## a) Beherbergungsstätten<sup>1</sup> mit 9 und mehr Betten

Gemeindeguppe Herkunft der Gäste	Gäste (Ankünfte)			Übernachtungen		
	Winter 1992/93	Winter 1993/94	Veränderung in %	Winter 1992/93	Winter 1993/94	Veränderung in %
Heilbäder	63 449	58 137	- 8,4	437 532	438 257	+ 0,2
Seebäder	491 621	453 774	- 7,7	3 318 838	3 101 450	- 6,6
davon						
Nordseebäder	189 661	168 516	- 11,1	1 702 166	1 535 458	- 9,8
Ostseebäder	301 960	285 258	- 5,5	1 616 672	1 565 992	- 3,1
Luftkurorte	67 988	65 914	- 3,1	216 749	256 796	+ 18,5
Erholungsorte	61 953	59 135	- 4,5	245 681	236 072	- 3,9
Übrige Gemeinden	590 932	562 302	- 4,8	1 251 759	1 193 556	- 4,6
darunter Großstädte <sup>2</sup>	185 984	178 041	- 4,3	348 947	348 259	- 0,2
Insgesamt	1 275 943	1 199 262	- 6,0	5 470 559	5 226 131	- 4,5
davon						
Inländer	1 136 793	1 088 871	- 4,2	5 148 868	4 969 330	- 3,5
Ausländer	139 150	110 391	- 20,7	321 691	256 801	- 20,2

<sup>1</sup> einschl. Kinderheime und Jugendherbergen, ohne Campingplätze

<sup>2</sup> Kiel einschl. Schilksee; Lübeck ohne Travemünde

## b) Campingplätze<sup>3</sup>

Gemeindeguppe	Gäste (Ankünfte)			Übernachtungen		
	Winter 1992/93	Winter 1993/94	Veränderung in %	Winter 1992/93	Winter 1993/94	Veränderung in %
Insgesamt	189 989	186 329	- 1,9	442 691	424 218	- 4,2
darunter in						
Nordseebädern	8 204	6 480	- 21,0	33 754	24 144	- 28,5
Ostseebädern	36 745	36 704	- 0,1	80 242	78 626	- 2,0
Erholungsorten	63 478	62 360	- 1,8	151 449	149 443	- 1,3
übrigen Gemeinden	73 556	73 737	+ 0,2	152 621	151 989	- 0,4

<sup>3</sup> Campingplätze mit 6 und mehr Stellplätzen, einschließlich Dauercamping

## 2. Der Fremdenverkehr nach der Betriebsart im Winterhalbjahr 1993/94 (November bis April)

- Schleswig-Holstein insgesamt -

Betriebsart <sup>1</sup>	Inländer Ausländer Zusammen	I A Z	Gäste (Ankünfte)		Übernachtungen		Durchschnittliche Verweildauer (Tage)
			absolut	Veränderung gegenüber Winterhalb- jahr 1992/93 in %	absolut	Veränderung gegenüber Winterhalb- jahr 1992/93 in %	
Hotel		I	458 603	- 4,3	970 790	- 8,0	2,1
		A	74 575	- 16,5	133 465	- 16,3	1,8
		Z	533 178	- 6,3	1 104 255	- 9,1	2,1
Hotel garni		I	120 129	- 5,3	337 252	- 12,1	2,8
		A	12 387	- 18,1	28 371	- 13,1	2,3
		Z	132 516	- 6,7	365 623	- 12,2	2,8
Gasthof		I	55 938	- 16,5	116 533	- 19,0	2,1
		A	3 568	- 38,2	8 059	- 41,3	2,3
		Z	59 506	- 18,3	124 592	- 21,0	2,1
Fremdenheim, Pension		I	27 936	- 8,0	115 355	- 6,6	4,1
		A	2 083	- 39,4	4 879	- 25,5	2,3
		Z	30 019	- 11,2	120 234	- 7,5	4,0
Erholungs- und Ferienheim		I	119 577	+ 2,5	695 536	- 1,1	5,8
		A	3 561	- 24,9	40 200	- 9,0	11,3
		Z	123 138	+ 1,4	735 736	- 1,5	6,0
Heilstätte, Sanatorium		I	41 564	+ 3,9	1 174 943	+ 8,7	28,3
		A	4	- 86,2	94	- 86,5	23,5
		Z	41 568	+ 3,8	1 175 037	+ 8,6	28,3
Ferienhaus, -wohnung, Ferienzentrum		I	207 458	- 2,8	1 377 550	- 6,1	6,6
		A	7 975	- 41,3	28 494	- 44,5	3,6
		Z	215 433	- 5,1	1 406 044	- 7,4	6,5
Jugendherberge		I	57 666	- 8,3	181 371	- 5,4	3,1
		A	6 238	- 12,4	13 239	+ 1,0	2,1
		Z	63 904	- 8,7	194 610	- 5,0	3,0
Zusammen		I	1 088 871	- 4,2	4 969 330	- 3,5	4,6
		A	110 391	- 20,7	256 801	- 20,2	2,3
		Z	1 199 262	- 6,0	5 226 131	- 4,5	4,4
Außerdem							
Campingplatz							
Durchgangsgäste		I	17 616	- 24,0	84 764	- 21,3	4,8
		A	1 657	- 29,7	5 435	- 12,8	3,3
		Z	19 273	- 24,5	90 199	- 20,8	4,7
Dauercamper		I	167 056	+ 1,6	334 019	+ 1,6	2,0
		A	-	-	-	-	-
		Z	167 056	+ 1,6	334 019	+ 1,6	2,0
Zusammen		I	184 672	- 1,6	418 783	- 4,0	2,3
		A	1 657	- 29,7	5 435	- 12,8	3,3
		Z	186 329	- 1,9	424 218	- 4,2	2,3

<sup>1</sup> Beherbergungsstätten mit 9 und mehr Betten sowie Campingplätze mit 6 und mehr Stellplätzen. Zuordnung nach Betriebsarten aufgrund der Ergebnisse der Kapazitätserhebung in Beherbergungsstätten zum 1. 1. 1993.

### 3. Der Fremdenverkehr nach Gemeindegruppe und Monat

Beherbergungsstätten<sup>1</sup> mit 9 und mehr Betten

Zeit	Gäste		Übernachtungen	
	insgesamt	darunter aus dem Ausland	insgesamt	darunter von Gästen aus dem Ausland
<b>Insgesamt</b>				
November	196 049	24 464	730 281	54 593
Dezember	167 145	19 014	644 511	44 753
Januar	126 058	10 216	574 491	27 558
Februar	158 189	13 498	657 615	35 737
März	247 909	18 345	1 132 137	43 094
April	303 912	24 854	1 487 096	51 066
Winterhalbjahr 1993/94	1 199 262	110 391	5 226 131	256 801
<b>Heilbäder</b>				
November	10 368	362	71 196	626
Dezember	8 280	369	64 858	762
Januar	6 337	270	61 598	352
Februar	7 840	261	63 121	499
März	10 769	706	80 384	1 090
April	14 543	753	97 100	1 473
Winterhalbjahr 1993/94	58 137	2 721	438 257	4 802
darunter Mineral- und Moorbäder				
November	4 026	189	30 578	324
Dezember	3 059	126	25 778	191
Januar	3 190	116	28 074	140
Februar	3 378	134	28 425	178
März	3 905	258	32 517	338
April	4 089	165	33 853	202
Winterhalbjahr 1993/94	21 647	988	179 225	1 373
<b>Kneippkurorte</b>				
November	5 194	95	37 726	122
Dezember	4 243	102	36 361	111
Januar	2 529	106	31 881	150
Februar	3 570	84	32 748	185
März	5 503	387	42 890	596
April	8 443	317	55 196	665
Winterhalbjahr 1993/94	29 482	1 091	236 802	1 829
<b>Nordseebäder</b>				
November	17 257	188	182 139	2 528
Dezember	19 540	176	158 074	3 333
Januar	13 786	140	153 392	2 995
Februar	17 764	185	168 524	2 893
März	46 829	123	373 746	514
April	53 340	298	499 583	1 634
Winterhalbjahr 1993/94	168 516	1 110	1 535 458	13 897

<sup>1</sup> einschl. Kinderheime und Jugendherbergen, ohne Campingplätze

<sup>2</sup> einschl. Travemünde

<sup>3</sup> Kiel einschl. Schilksee; Lübeck ohne Travemünde

### Noch: 3. Der Fremdenverkehr nach Gemeindegruppe und Monat

Beherbergungsstätten<sup>1</sup> mit 9 und mehr Betten

Zeit	Gäste		Übernachtungen	
	insgesamt	darunter aus dem Ausland	insgesamt	darunter von Gästen aus dem Ausland
<b>Ostseebäder<sup>2</sup></b>				
November	43 439	4 216	213 272	14 114
Dezember	39 681	1 832	199 196	8 841
Januar	26 907	992	173 880	6 460
Februar	40 453	2 233	215 558	11 883
März	60 679	2 249	330 545	11 615
April	74 099	2 290	433 541	8 244
Winterhalbjahr 1993/94	285 258	13 812	1 565 992	61 157
<b>Luftkurorte</b>				
November	11 848	381	34 033	833
Dezember	7 535	450	27 235	949
Januar	6 206	148	25 489	300
Februar	8 253	240	30 971	532
März	13 642	507	61 653	924
April	18 430	1 770	77 415	2 861
Winterhalbjahr 1993/94	65 914	3 496	256 796	6 399
<b>Erholungsorte</b>				
November	8 511	944	25 703	1 733
Dezember	7 816	924	29 165	1 730
Januar	4 667	427	19 061	1 072
Februar	6 316	605	20 468	940
März	12 920	1 000	54 252	1 641
April	18 905	1 692	87 423	2 621
Winterhalbjahr 1993/94	59 135	5 592	236 072	9 737
<b>Übrige Gemeinden</b>				
November	104 626	18 373	203 938	34 759
Dezember	84 293	15 263	165 983	29 138
Januar	68 155	8 239	141 071	16 379
Februar	77 563	9 974	158 973	18 990
März	103 070	13 760	231 557	27 310
April	124 595	18 051	292 034	34 233
Winterhalbjahr 1993/94	562 302	83 660	1 193 556	160 809
<b>darunter Großstädte<sup>3</sup></b>				
November	33 893	10 704	62 069	18 581
Dezember	31 053	10 056	57 525	17 704
Januar	19 724	3 843	39 576	6 733
Februar	23 850	5 193	47 003	9 342
März	31 067	7 613	64 805	14 389
April	38 454	10 463	77 281	17 568
Winterhalbjahr 1993/94	178 041	47 872	348 259	84 317

#### 4. Die Herkunft der Gäste im Winterhalbjahr 1993/94 (November bis April)

- Schleswig-Holstein insgesamt -

Ständiger Wohnsitz der Gäste (nicht Staatsangehörigkeit)	Gäste <sup>1</sup>	Übernachtungen <sup>1</sup>
Bundesrepublik Deutschland	1 088 871	4 969 330
Ausland		
Europa		
Baltische Staaten <sup>2</sup>	865	2 954
Belgien	1 209	2 422
Dänemark	29 978	61 519
Finnland	2 487	3 820
Frankreich	2 925	5 145
Griechenland	264	637
Großbritannien und Nordirland	3 852	10 812
Irland, Republik	117	269
Island	88	167
Italien	1 592	3 674
Luxemburg	139	390
Niederlande	5 541	9 325
Norwegen	9 396	15 578
Österreich	1 551	4 166
Polen	3 683	39 584
Portugal	152	338
Rußland <sup>2</sup>	2 089	5 640
Schweden	32 414	56 250
Schweiz	2 517	6 392
Spanien	506	1 418
Tschechische Republik <sup>2</sup>	538	1 084
Türkei	390	1 103
Ungarn	343	831
Sonstige europäische Länder	1 364	5 241
Zusammen	104 000	238 759
Afrika		
Republik Südafrika	104	220
Sonstige afrikanische Länder	173	644
Zusammen	277	864
Asien		
Arabische Golfstaaten <sup>2</sup>	73	315
China Volksrepublik und Hongkong <sup>2</sup>	235	1 049
Israel	199	500
Japan	784	2 437
Südkorea <sup>2</sup>	137	502
Taiwan <sup>2</sup>	142	258
Sonstige asiatische Länder	735	2 752
Zusammen	2 305	7 813
Amerika		
Kanada	269	703
USA	2 562	6 139
Mittelamerika und Karibik <sup>2</sup>	41	81
Brasilien	105	337
Sonstige südamerikanische Länder	168	481
Zusammen	3 145	7 741
Australien, Neuseeland und Ozeanien zusammen	301	753
Ohne Angabe	363	871
Ausland zusammen	110 391	256 801
Gäste/Übernachtungen insgesamt	1 199 262	5 226 131

<sup>1</sup> in Beherbergungsstätten mit 9 und mehr Betten; einschl. Kinderheime und Jugendherbergen, ohne Campingplätze

<sup>2</sup> Gäste und Übernachtungen von Januar bis April 1994

### 5. Der Fremdenverkehr nach Kreisen im Winterhalbjahr 1993/94 (November bis April)

KREISFREIE STADT Kreis	Beherbergungsstätten <sup>1</sup> mit 9 und mehr Betten				Campingplätze <sup>2</sup>			
	Gäste		Übernachtungen		Gäste		Übernachtungen	
	insgesamt	darunter aus dem Ausland	insgesamt	darunter von Gästen aus dem Ausland	insgesamt	darunter Durch- gangs- gäste	insgesamt	darunter Durch- gangs- gäste
FLENSBURG	21 955	5 129	40 820	9 697	-	-	-	-
KIEL	75 535	14 933	160 153	29 664	.	.	.	.
LÜBECK	131 904	35 126	270 635	58 282	2 625	709	5 664	1 835
NEUMÜNSTER	21 928	3 015	52 362	7 551	-	-	-	-
Dithmarschen	61 808	818	292 032	2 211	6 386	1 776	17 884	8 672
Herzogtum Lauenburg	58 796	2 812	226 832	5 630	20 986	825	42 732	2 426
Nordfriesland	178 158	2 597	1 469 015	16 992	8 910	4 050	29 251	19 542
Ostholstein	234 772	14 335	1 252 437	59 712	71 647	7 617	163 018	34 974
Pinneberg	53 202	4 250	118 564	9 416	.	.	.	.
Plön	41 484	1 410	201 606	3 095	27 332	1 635	57 842	6 462
Rendsburg-Eckernförde	106 686	3 743	537 014	8 590	25 116	756	57 909	9 196
Schleswig-Flensburg	66 340	9 172	181 593	17 618	11 219	1 399	24 378	4 743
Segeberg	80 539	6 324	287 779	13 304	9 122	428	19 207	1 826
Steinburg	17 351	1 206	37 147	3 715	.	.	.	.
Stormarn	48 804	5 521	98 142	11 324	1 649	-	3 297	-
Schleswig-Holstein	1 199 262	110 391	5 226 131	256 801	186 329	19 273	424 218	90 199

<sup>1</sup> einschl. Kinderheime und Jugendherbergen

<sup>2</sup> mit 6 und mehr Stellplätzen

- = nichts vorhanden

. = Zahlenwert unbekannt oder geheimzuhalten

## 6. Der Fremdenverkehr<sup>1</sup> in ausgewählten Gemeinden

im Winterhalbjahr 1993/94 (November bis April)

Gemeinde	Gäste		Übernachtungen	
	insgesamt	darunter aus dem Ausland	insgesamt	darunter von Gästen aus dem Ausland
<b>Schleswig-Holstein</b>	1 199 262	110 391	5 226 131	256 801
<b>Mineral- und Moorbäder</b>	21 647	988	179 225	1 373
Bad Bramstedt	16 494	836	141 913	1 115
Bad Schwartau	5 153	152	37 312	258
<b>Kneippkurorte</b>	29 482	1 091	236 802	1 829
Malente	16 786	531	145 221	754
Mölln	12 696	560	91 581	1 075
<b>Heilklimatische Kurorte</b>	7 008	642	22 230	1 600
Eutin	7 008	642	22 230	1 600
<b>Nordseebäder</b>	168 516	1 110	1 535 458	13 897
Büsum	28 503	68	193 061	149
Helgoland	5 942	25	23 753	100
Hörnum (Sylt)	5 710	23	33 928	37
Kampen (Sylt)	6 635	9	49 517	94
List (Sylt)	4 403	20	34 248	92
Nebel	5 533	38	50 618	304
Nieblum	1 048	-	10 623	-
Norddorf	8 039	77	80 237	408
Nordstrand	1 786	1	9 680	14
Pellworm	1 661	9	11 670	31
Rantum (Sylt)	10 063	35	89 539	297
Sankt Peter-Ording	27 025	103	264 464	348
Utersum	2 189	-	40 644	-
Wenningstedt (Sylt)	5 656	5	55 942	30
Westerland	29 670	225	304 211	1 356
Wittdün	7 163	60	70 015	296
Wyk auf Föhr	17 490	412	213 308	10 341
<b>Ostseebäder</b>	285 258	13 812	1 565 992	61 157
Brodersby (Kreis Rendsburg-Eckernförde)	1 142	-	4 671	-
Burg auf Fehmarn	17 150	468	112 738	1 286
Dahme	3 187	364	47 152	10 757
Damp				
Eckernförde	7 798	642	17 715	1 373
Glücksburg (Ostsee)	7 274	594	27 731	1 680
Grömitz	13 959	18	70 367	66
Großenbrode	4 048	584	61 301	14 538
Heikendorf				
Heiligenhafen	5 527	169	21 010	222
Hohwacht (Ostsee)	2 186	28	11 978	74
Kellenhusen (Ostsee)	4 612	2	40 677	10
Laboe	4 494	273	18 921	941
Neustadt i. H. mit Pelzerhaken und Rettin	4 646	634	28 454	826
Scharbeutz	16 278	410	82 239	843
Schönberg (Holstein)	7 681	80	76 645	294
Sierksdorf	833	7	2 942	7

<sup>1</sup> Hier und nachfolgend: Beherbergungsstätten mit 9 und mehr Betten; einschl. Kinderheime und Jugendherbergen, ohne Campingplätze

- = nichts vorhanden      . = Zahlenwert unbekannt oder geheimzuhalten



## Noch: 6. Der Fremdenverkehr<sup>1</sup> in ausgewählten Gemeinden

im Winterhalbjahr 1993/94 (November bis April)

Gemeinde	Gäste		Übernachtungen	
	insgesamt	darunter aus dem Ausland	insgesamt	darunter von Gästen aus dem Ausland
<b>Noch: Ostseebäder</b>				
Strände	2 860	113	9 378	195
Timmendorfer Strand mit Niendorf	50 034	483	215 413	1 016
Travemünde	29 398	2 187	82 529	3 629
Wangels	62 205	6 719	283 795	23 345
<b>Luftkurorte</b>	<b>65 914</b>	<b>3 496</b>	<b>256 796</b>	<b>6 399</b>
darunter:				
Albersdorf	1 372	21	3 033	92
Bad Segeberg	15 100	1 748	54 057	3 398
Bosau	2 571	98	9 111	198
Burg/Dithmarschen	477	-	1 073	-
Dersau	1 572	55	3 941	200
Friedrichstadt	3 574	270	6 942	419
Gelting	433	34	2 407	66
Langballig	134	-	3 424	-
Niebüll	3 648	46	6 561	81
Plön	11 607	538	52 186	609
Preetz	701	12	1 366	25
Ratzeburg	11 312	534	47 727	995
Schobüll	378	2	1 132	2
Süderstapel	43	-	273	-
Sylt-Ost	6 384	34	46 058	170
Tönning	3 082	8	10 159	13
<b>Erholungsorte</b>	<b>59 135</b>	<b>5 592</b>	<b>236 072</b>	<b>9 737</b>
darunter:				
Ascheberg (Holstein)	247	24	428	38
Aukrug	2 385	60	40 834	198
Bannedorf	4 837	1 039	19 713	1 077
Behrendorf (Ostsee)	476	-	2 967	-
Blekendorf	207	11	1 811	176
Büsumer Deichhausen	845	3	4 720	6
Dagebüll	718	4	2 488	6
Friedrichskoog	3 622	6	20 162	24
Grube	34	-	298	-
Hasselberg	697	-	4 389	-
Heringsdorf	462	16	1 026	43
Hooge	890	19	4 399	70
Kappeln	6 304	533	18 195	1 481
Kronsgaard	1 666	5	14 665	5
Landkirchen auf Fehmarn	1 726	16	10 323	25
Langeneß	169	-	1 119	-
Lensahn	25	-	25	-
Maasholm	524	-	2 787	-
Neukirchen (Kreis Ostholstein)	79	-	630	-
Oldenburg in Holstein	3 928	1 423	6 563	1 886
Quern	2 885	2	8 329	4
Reinfeld (Holstein)	3 041	221	7 614	331
Schleswig	14 749	2 089	27 610	4 064
Schönwalde am Bungsberg	1 065	60	3 292	73
Schwedeneck	398	7	961	7

## Noch: 6. Der Fremdenverkehr<sup>1</sup> in ausgewählten Gemeinden

im Winterhalbjahr 1993/94 (November bis April)

Gemeinde	Gäste		Übernachtungen	
	insgesamt	darunter aus dem Ausland	insgesamt	darunter von Gästen aus dem Ausland
<b>Noch: Erholungsorte</b>				
Steinberg	1 388	-	4 357	-
Süsel	1 015	4	2 743	4
Vollerwiek	45	-	322	-
Waabs	394	-	2 701	-
Wendtorf (Kreis Plön)	275	-	1 166	-
Westerdeichstrich	568	-	4 242	-
Westerholz	171	-	670	-
Westfehmarn	1 860	-	10 670	-
<b>Übrige Gemeinden</b>				
darunter:				
Ahrensburg	8 461	1 707	15 733	4 119
Alkersum	114	-	1 481	-
Ascheffel	112	-	307	-
Aumühle	2 561	124	4 015	262
Bad Oldesloe	6 923	1 137	13 744	2 030
Bäk	2 766	-	5 813	-
Beschendorf	168	51	229	51
Bösdorf	116	-	281	-
Boren	187	-	1 419	-
Bredstedt	1 263	53	2 412	409
Brodersby (Kreis Schleswig-Flensburg)	240	-	1 491	-
Brodersdorf	23	-	265	-
Brunsbüttel	2 446	178	4 359	321
Dörphof	101	-	443	-
Eggebek	1 613	1 288	3 451	2 566
Elmshorn	6 882	669	13 762	1 037
Elpersbüttel	692	6	1 850	24
Emmelsbüll-Horsbüll	106	-	363	-
Esgrus	84	-	721	-
Flensburg	21 955	5 129	40 820	9 697
Galmsbüll	82	-	301	-
Geesthacht	5 959	425	11 946	1 256
Giekau	255	18	1 337	33
Glückstadt	2 269	194	4 086	271
Goosefeld	433	-	1 866	-
Grebin	51	-	175	-
Gremersdorf	1 395	-	1 592	-
Groß Wittensee	1 296	57	2 496	106
Gudow	1 333	5	2 877	18
Harrislee	4 916	890	13 147	1 559
Haßmoor	114	-	718	-
Heide	7 765	270	14 095	802
Heist	524	9	1 481	64
Hellschen-Heringsand-U.	78	-	465	-
Henstedt-Ulzburg	4 174	243	8 397	543
Hohenwestedt	1 453	94	2 807	2 91
Hoisdorf	2 762	-	6 007	-
Holzdorf	277	-	888	-
Husum	13 686	877	28 013	1 640
Itzehoe	5 875	306	10 119	785
Kaiser-Wilhelm-Koog	241	-	1 523	-
Kaltenkirchen	3 365	210	5 810	481
Kiel (einschließlich Schilksee)	75 535	14 933	160 153	29 664
Klein Wittensee	151	10	311	14

## Noch: 6. Der Fremdenverkehr<sup>1</sup> in ausgewählten Gemeinden

im Winterhalbjahr 1993/94 (November bis April)

Gemeinde	Gäste		Übernachtungen	
	insgesamt	darunter aus dem Ausland	insgesamt	darunter von Gästen aus dem Ausland
<b>Noch: Übrige Gemeinden</b>				
Kollmar	361	65	1 517	208
Kosel	156	-	264	-
Kronprinzenkoog	136	-	1 193	-
Lauenburg/Elbe	6 308	261	11 997	446
Leck	929	6	1 565	26
Lübeck (ohne Travemünde)	102 506	32 939	188 106	54 653
Lütjensee	3 424	94	6 527	244
Manhagen	2	-	10	-
Meldorf	1 827	27	3 039	134
Midlum	69	-	599	-
Neukirchen	402	31	966	42
Neumünster	21 928	3 015	52 362	7 551
Nieby	58	-	469	-
Nordermeldorf	254	-	1 168	-
Norderstedt	26 268	2 196	47 065	4 896
Nordhastedt	1 761	-	6 021	-
Nortorf (Kreis Rendsburg-Eckernförde)	1 637	69	2 736	120
Ockholm	484	-	841	-
Oevenum	110	6	487	12
Oldenswort	286	-	2 125	-
Oldsum	225	-	999	-
Osterhever	54	-	561	-
Pinneberg	6 734	560	16 484	1 509
Pommerby	134	-	720	-
Probsteierhagen	126	-	392	-
Quickborn	2 730	681	4 360	1 079
Ratekau	2 354	285	10 279	631
Reinbek	5 380	949	9 103	1 987
Reinsbüttel	23	-	127	-
Rellingen	8 312	587	15 940	1 568
Rendsburg	11 759	1 120	22 742	2 336
Salem	1 723	-	5 600	-
Sankt Michaelisdonn	2 877	155	5 760	404
Schacht-Audorf	1 047	67	2 750	158
Schashagen	953	36	3 323	36
Schmilau	496	10	726	10
Seedorf (Kreis Hzgt. Lauenburg)	1 455	-	3 084	-
Stakendorf	10	-	36	-
Stein	630	-	1 425	-
Stoltebüll	43	-	345	-
Süderende	276	-	1 693	-
Süderlügum	764	148	1 442	253
Tating	774	2	4 730	4
Tetenbüll	57	-	450	-
Tornesch	2 297	143	4 481	293
Tümlauer Koog	196	-	2 146	-
Uetersen	4 267	272	7 398	504
Warwerort	161	-	547	-
Wedel (Holstein)	6 311	582	15 443	1 819
Wees	503	20	1 100	36
Welt	117	-	433	-
Westerhever	321	-	1 191	-
Wilster	1 384	205	2 666	371
Wisch	65	-	886	-
Wrixum	204	-	1 856	-

## 7. Vergleich der Winterhalbjahre 1992/93 und 1993/94 (November bis April)

Beherbergungsstätten<sup>1</sup> mit 9 und mehr Betten

Reisegebiet	Gäste (Ankünfte)			Übernachtungen		
	Winter 1992/93	Winter 1993/94	Veränderung in %	Winter 1992/93	Winter 1993/94	Veränderung in %
Nordsee	234 908	209 182	- 11,0	1 883 853	1 700 661	- 9,7
Ostsee	558 655	529 375	- 5,2	2 173 108	2 117 867	- 2,5
Holsteinische Schweiz	49 807	45 584	- 8,5	243 247	245 836	+ 1,1
Übriges Schleswig-Holstein	432 573	415 121	- 4,0	1 170 351	1 161 767	- 0,7
Schleswig-Holstein insgesamt	1 275 943	1 199 262	- 6,0	5 470 559	5 226 131	- 4,5

<sup>1</sup> einschl. Kinderheime und Jugendherbergen, ohne Campingplätze

Im Winterhalbjahr 1993/94 kamen in den Beherbergungsstätten des Landes mit 9 und mehr Betten 1,2 Mill. Gäste an, die 5,2 Mill. Übernachtungen buchten. Zum Winterhalbjahr 1992/93 war damit die Zahl der Ankünfte um 6 % und die der Übernachtungen um 4,5 % geringer. Erstmals seit dem Winterhalbjahr 1986/87 wurde wieder ein Rückgang der Gäste- und Übernachtungszahlen in einem Winterhalbjahr registriert. (Außerdem wurden auf Campingplätzen 186 000 Gästeankünfte (- 1,9 %) und 424 000 Übernachtungen (- 4,2 %) ermittelt.

Rückläufige Übernachtungszahlen gab es in prädikatisierten Gemeinden, so besonders in den Nordseebädern mit 9,8 % weniger Übernachtungen als noch im Winterhalbjahr 1992/93. Moderater fiel der Rückgang in den Erholungsorten (- 3,9 %) und Ostseebädern (- 3,1 %) aus. Heilbäder konnten ihr Übernachtungsaufkommen (+ 0,2 %) halten, Luftkurorte erfreuten sich an einem Zuwachs gebuchter Übernachtungen (+ 18,5 %). Die übrigen Gemeinden, denen kein Prädikat verliehen ist, erlebten ein rückläufiges Übernachtungsvolumen (- 4,6 %). Darunter waren auch die Großstädte Kiel und Lübeck (ohne Travemünde), die zusammen ihre Übernachtungszahlen zum Winterhalbjahr 1992/93 etwa (- 0,2 %) behaupteten.

In Beherbergungsstätten fast aller Betriebsarten waren geringere Übernachtungszahlen meßbar. Stark rückläufige Buchungen erlebten die Inhaber der Gasthöfe (- 21,0 %). Weniger ausgeprägt gingen die Buchungen zurück in den Hotels garnis (- 12,2 %), den Hotels (- 9,1 %), den Fremdenheimen und Pensionen (- 7,5 %), den Ferienhäusern, -wohnungen, Ferienzentren (- 7,4 %), den Jugendherbergen (- 5,0 %) und den Erholungs- und Ferienheimen (- 1,5 %). Mehr Übernachtungen wurden nur von den Leitern der Heilstätten und Sanatorien (+ 8,6 %) ermittelt.

Nicht alle Reisegebiete trafen die rückläufigen Übernachtungszahlen gleichermaßen stark. Das Binnenland hielt (- 0,7 %) knapp sein Übernachtungsvolumen der Vorjahressaison, in der Holsteinischen Schweiz erzielten die Beherbergungsstätten gar leichte (+ 1,1 %) Zuwächse bei den Übernachtungen. Die Küsten und die Inselwelt an Nord- und Ostsee spürten den Verlust in der Übernachtungsbilanz des Winters 1993/94 merklich. So wurden an der Ostseeküste und auf Fehmarn im Winterhalbjahr 1993/94 2,5 % weniger Übernachtungen ermittelt als noch im Winterhalbjahr 1992/93. Das Reisegebiet Nordsee verlor 9,7 %.